



Familienhilfe Kanton Zug ■ 6300 Zug
www.familienhilfe-zug.ch

**Seit 1954 im Dienste
der Hilfe und Pflege zu Hause**

Einladung

zur Generalversammlung 2019

**Dienstag, 7. Mai 2019, 18.30 Uhr
Restaurant Brandenburg, Zug, 1. Stock**

Traktanden

1. Protokoll der GV vom 8. 5. 2018 (liegt ab 18.00 Uhr auf)
2. Jahresbericht 2018
3. Jahresrechnung 2018
4. Revisionsbericht und Entlastung Vorstand
5. Festlegung der Mitgliederbeiträge
6. Wahlen von Vorstand und Revisoren
7. Ausblick 2019
8. Anträge
9. Varia

Im Anschluss an die GV findet unser Jahresessen statt. Alle sind herzlich eingeladen, den Abend gemütlich abzuschliessen. Das Essen wird aus Spezialspenden für diesen Anlass finanziert.

Jahresbeitrag 2019

Jede Einzahlung von CHF 40.– gilt als Mitgliederbeitrag, ab CHF 100.– sind Sie Gönner oder Gönnerin. Andere Beiträge gelten als Spenden.

Wir danken Ihnen schon im Voraus für Ihre Unterstützung. Wir versichern Ihnen, die Spendengelder sorgfältig und umsichtig einzusetzen.

Liebe Mitglieder, liebe Gönnerinnen und Gönner
Liebe Spenderinnen und Kunden, liebe Leserinnen und Leser

Bei 197 Kunden konnten wir im vergangenen Jahr durch unsere Einsätze und unsere Präsenz Hilfe leisten oder sie in einer schwierigen Situation unterstützend begleiten. Das macht uns alle stolz und zufrieden, die Familienhelferinnen vor Ort, die Einsatzleiterinnen, die Geschäftsführerin und uns vom Vorstand. Alle haben wir beigetragen, dass es diesen Familien besser geht, den Kindern, den Eltern, den Alleinstehenden. Es sind 20 Klienten mehr als 2017. Die geleisteten Stunden bei Klienten sind total 17'808, 463 mehr als 2017. Wir waren somit weniger lang beim einzelnen Fall. Dadurch wurde der Vermittlungsaufwand, die Zeit für Abklärungen sowie der administrative Aufwand pro Fall etwas höher.

72% der Einsatzstunden wären nicht möglich gewesen ohne Sie. Denn diese Stunden konnten nicht zum kostendeckenden Tarif abgerechnet werden. Es braucht da noch andere Geldquellen. Dank den Spenden, den Beiträgen verschiedener Institutionen, dank Legaten und Gönnern konnte es gelingen. Unsere Erwartungen wurden voll und ganz erfüllt, da sind wir wirklich sehr froh.

Im letzten Jahr haben wir aber auch etwas mehr Stunden bei Kunden gearbeitet, die den vollen Tarif bezahlt haben. Das hat unsere Reserven geschont und wir haben ein besseres Resultat erzielt als budgetiert. So mussten auch unsere Fonds im letzten Jahr nicht gross beansprucht werden. Wir sind uns voll bewusst, dass dies immer wieder ändern kann.

Ein grosser Dank gilt auch all jenen, die uns weitervermitteln, die unser Angebot kennen und den Familien und Bedürftigen unsere Prospekte oder unsere Adresse weitergeben. Unser Angebot nützt nur, wenn Mann und Frau die Familienhilfe kennt. Daher haben wir auch im vergangenen Jahr viel Werbung gemacht. In Zeitungen, der aktuellen Homepage, auf der Strasse und an Veranstaltungen waren wir präsent.

Danken möchten wir an dieser Stelle auch den Partnerorganisationen. Die Zusammenarbeit hat wunderbar geklappt. Insbesondere mit Pro Senectute ist die Kooperation lobenswert und ein grosser Gewinn für unsere Organisation. Nur so konnten wir auch die personell schwierige Zeit auf der Geschäftsstelle im letzten Sommer/Herbst – mit vielen unfallbedingten Ausfällen und Personalwechsel – befriedigend meistern.

Viele Briefe und zufriedene Stimmen am Telefon zeigen uns: auch in der heutigen Zeit ist unser persönlicher Einsatz, die Zeit, die wir für die Kunden aufbringen können, wichtig und nötig.

2018 in Zahlen:

		Vorjahr
Einsätze Familienhilfe bei den Kunden	17'808 Std.	17'345 Std.
Grundpflege	485 Std.	358,5 Std.
Stärkster Monat: November	1'721 Std.	
Schwächster Monat: Dezember	1'279 Std.	
Einsätze in Zug/Oberwil	45 %	52 %
Baar	16 %	13 %
Cham, Risch/Rotkreuz, Steinhausen	21 %	20 %
Restliche Gemeinden zusammen	18 %	15 %
Total Kunden ganzes Jahr	197	177

Vorjahr

Tarifstruktur

Kunden mit niedrigstem Tarif	43 %	44 %
Kunden mit den Tarifen CHF 12.– bis 16.–	54 %	55 %
Kunden mit oberstem Tarif	28 %	24 %
Vollkosten pro Std.	CHF 47.68	CHF 47.29

Gründe für Einsatz

Schwangerschaft/Mutterschaft/Entlastung	29 %	26 %
Krankheit/Unfall /OP/Krebserkrankung	42 %	43 %
Psychische Erkrankung	20 %	22 %
Behinderung	9 %	9 %

Deckung der Kosten

Einnahmen aus den Dienstleistungen	55.0 %	54.4 %
Stadt und Gemeinden	16.7 %	16.7 %
Organisationen/Stiftungen	9.0 %	9.2 %
Mitglieder/Spenden von Privaten/Firmen	8.5 %	8.6 %
Kirchen, Pfarreien, Kirchenopfer	10.6 %	11.1 %

Der Vorstand hat 2018 total 515 Std. ehrenamtliche Arbeit geleistet.

Unsere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter sind sehr flexibel einsetzbar. Somit können wir sehr schnell reagieren, wenn jemand Hilfe braucht. Dies ist uns 2018 sehr gut gelungen. Neben der Flexibilität und der sehr schnellen Einsatzmöglichkeiten zeichnet der geringe bürokratische Aufwand die Familienhilfe aus.

Helfen Sie weiterhin mit, dass jene, die uns brauchen, auch von unserem Angebot erfahren! Sprechen Sie über uns bei Familien und Nachbarn, empfehlen Sie uns weiter. Herzlichen Dank.

Der Vorstand und die Präsidentin Barbara Beck-Iselin

Die Tarife

Als Grundlage dient das steuerbare Einkommen plus 10% des steuerbaren Vermögens des ganzen Haushaltes. Auf Grund von Rückmeldungen haben wir die Tarife besser abgestuft und im oberen Einkommenssegment angepasst. Diese Tarife gelten ab Mai 2019.

Steuerbares Einkommen CHF	Stundentarif CHF
0	12.–
1 – 10'000	13.–
10'001 – 20'000	15.–
20'001 – 30'000	18.–
30'001 – 40'000	20.–
40'001 – 50'000	23.–
50'001 – 60'000	26.–
60'001 – 70'000	29.–
70'001 – 80'000	32.–
80'001 – 90'000	35.–
90'001 – 100'000	38.–
100'001 – 110'000	41.–
ab 110'001	46.–

Die Tarife gelten pro Stunde. Es wird in 15-Minuten-Schritten abgerechnet.

Wir machen auch Einsätze ausserhalb der Bürozeiten, an Wochenenden und in der Nacht. Die Tarife dafür erhalten Sie auf Anfrage.

In besonderen begründeten Fällen können dank des Hilfsfonds andere Tarife vereinbart werden. Die Einsatzleiterinnen geben gerne Auskunft.

Jahresrechnung 2018

A Betriebsrechnung	2018	2017
Aufwand	CHF	CHF
Gehälter	643 689.70	604 703.95
Sozialleistungen	80 096.45	79 818.15
Unfallversicherung	9 499.80	10 161.90
Weiterbildung	1 203.40	4 186.50
Spesenentschädigungen	67 595.30	66 649.90
übriger Personalaufwand	1 814.65	63.00
Büromiete	7 480.00	7 480.00
Büromaterial, Drucksachen, Kopien	1 860.30	2 703.95
EDV-Administration	22 865.45	12 176.55
Porti und Telefon	6 473.85	11 204.30
PC- und Bankspesen	879.17	654.57
Äufnung Hilfsfonds	20 000.00	75 000.00
Werbung	12 699.00	8 841.05
übriger Betriebsaufwand	10 713.75	11 634.60
Total Aufwand	886 870.82	895 278.42
Ertrag		
Ertrag aus Dienstleistungen	484 684.20	487 074.70
Spenden	64 162.00	63 399.10
Mitgliederbeiträge	10 575.00	11 010.00
Beitrag Einwohnergemeinde Baar	40 000.00	40 000.00
Beiträge Gemeinden	40 425.00	39 155.00
Beitrag Ev.-ref. Kirchgemeinde Zug	20 000.00	20 000.00
Beiträge Kath. Kirchgemeinden	68 300.00	67 300.00
Kirchenopfer, Todesfälle	4 230.25	11 763.00
Beitrag Stiftung Liebfrauenhof Zug	35 000.00	50 000.00
Beitrag Starr Intern. Foundation Zug	14 489.95	0.00
Beitrag GABU Stiftung Baar	5 000.00	10 000.00
Beitrag Stiftung Santa Maria Zug	13 000.00	11 600.00
Beiträge div. Stiftungen	11 000.00	11 000.00
Kapitalzinsertrag	24.65	24.00
Zwischentotal Ertrag	810 891.05	822 325.80
Jahresverlust	75 979.77	72 952.62
Total Ertrag	886 870.82	895 278.42
Stadt Zug: Defizitbeitrag *	75 979.77	72 952.62
Verlust nach Defizitbeitrag	0.00	0.00
B Bilanz	31.12.2018	31.12.2017
Aktiven	CHF	CHF
Kasse	90.90	8.90
Postcheck	129 515.37	35 674.90
ZKB-Kontokorrent	119 867.78	167 942.66
ZKB-Sparkonto	255 489.79	170 980.69
Debitoren	51 060.71	66 517.45
Delkredere	-5 000.00	-5 000.00
Transitorische Aktiven	30 812.05	20 914.90
Verrechnungssteuer	0.00	0.00
Mobiliar	1.00	1.00
Verlustvortrag	75 979.77	72 952.62
Total Aktiven	657 817.37	529 993.12
Passiven		
Kreditoren	46 019.20	8 037.40
Transitorische Passiven	66 085.65	61 668.20
Personalfonds	201 098.40	201 098.40
Hilfsfonds	134 282.33	117 531.33
Legat M.Gübeli	139 552.50	140 878.50
Zweckgebundene Spende	70 000.00	0.00
Vereinsvermögen	779.29	779.29
Total Passiven	657 817.37	529 993.12

Rechnungsprüfungsbericht

Die unterzeichneten Revisoren der Familienhilfe Kanton Zug haben die Buchführung und die Jahresrechnung 2018 (Bilanz und Erfolgsrechnung) für das am 31. Dezember 2018 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft.

Gemäss Art. 69a ZGB ist der Vorstand für die Jahresrechnung verantwortlich. Die Aufgabe der Rechnungsrevisoren besteht darin, diese zu prüfen und zu beurteilen.

Wir prüften die Jahresrechnung 2018 aufgrund von Stichproben und Analysen. Bilanz und Erfolgsrechnung für das Jahr 2018 stimmen mit der Buchhaltung überein. Gemäss unserer Beurteilung entsprechen die Buchführung und die Jahresrechnung den gesetzlichen und statutarischen Vorschriften.

Die Jahresrechnung 2018 schliesst mit einem Mehraufwand von Fr. 75'979.77 ab. Dieser Verlust ist durch die vertragliche Defizitbeitrags-Vereinbarung mit der Stadt Zug im Betrage von Fr. 75'979.77 auszugleichen. Das Vereinsvermögen ist mit Fr. 779.29 ausgewiesen.

Antrag an die Generalversammlung vom 7. Mai 2019

Wir beantragen der Generalversammlung, die vorliegende Jahresrechnung 2018 zu genehmigen, der Rechnungsführerin Maya Hegglin für die saubere Buchführung zu danken und den Vorstand zu entlasten.

Zug, 25. März 2019

Die Rechnungsprüfer

Peter Hofmann
Stefan Bayer

Schweizerisches Rotes Kreuz
Kantonalverband Zug

Vom Kantonalverband des Schweizerischen Roten Kreuzes wurden 2018 und auch 2019 wieder Kurse für unsere MitarbeiterInnen organisiert. In den Publikationen des Roten Kreuzes wird für das Angebot der Familienhilfe Werbung gemacht. Danke für die gute Zusammenarbeit und die Spende!

Warum braucht es die Familienhilfe immer noch?

Wir helfen im Haushalt und unterstützen Einzelpersonen, Mütter, Väter und Familienangehörige mit Kindern. Wir schliessen eine Lücke im Angebot und bieten Leistungen über längere Zeit, und – dies ist immer wieder zu betonen – mit der gleichen Familienhelferin. Unsere Dienste sind auch für Leute mit niedrigem Budget erschwinglich und werden nur so auch von diesen in Anspruch genommen. Unser Ziel: Hilfe da bieten, wo sie gebraucht wird – unbürokratisch, schnell, in guter Qualität!

Fussnote zur Jahresrechnung:

* Mit der Stadt Zug besteht bis und mit der Rechnung 2019 eine vertragliche Vereinbarung bezüglich Defizitbeitrag bis maximal CHF 80'000.00.

Mitarbeitende im Jahr 2018/19

Einsatzleitung 2019

Katharina Fierz (Geschäftsleiterin), Monika Zemp (Leitung Pflege), Carmen Gisler (ab Dezember 18), Judith Peyer (ab Februar 19), Marie-Theres Sieber (Freiwillige) und Gisele Schweizer (Aushilfe), Doris Stegmann (bis Januar 19)

Tel. 041 710 08 42, Ägeristrasse 52, 6300 Zug

info@familienhilfe-zug.ch

www.familienhilfe-zug.ch / www.familysupport-zug.ch

Familienhelferinnen und Familienhelfer

Albisser Vreni	Lochmatter Marie-Therese (bis Dez. 18)
Beeler Iris	Lung Jacqueline
Benninger Erica	Machhammer Ruth
Bernet Ursula	Merz-Meier Sandra
Bolli Stefan	Müller Hedi (ab Febr. 2018)
Boog Hedwig Maria	Nrayo Eden (Juni 2018)
Bruder Dorothea	Nussbaumer Edith
Büeler Martina	Oliveira Maria
Bütler Elvira (ab Nov. 2018)	Portmann Maja (ab Sept. 2018)
Buzay Marc (bis Juni 2018)	Rampa Natalina
Calliari Anna	Rattananukun Napapilai
Derungs Prisca (bis Febr. 2018)	Regez Beatrice
Elsener Elisabeth (ab Aug. 2018)	Rhyner Priska
Elsener Magnus	Rusan Marjeta
Gabathuler Margarita	Schallberger Marianne (ab April 2019)
Gabereil Katharina	Schäffer Andreja
Gabriel Margrit	Schuler Rosmarie (ab Sept. 2018)
Giger Dora (ab Mai 2018)	Sinani-Ramadani Kadrije
Grob Manuela	Stadler Daniela
Häfliger Katharina (bis Mai 2018)	Stoop Arijeta
Hanloser Edith (bis Jan. 2019)	Sturm Jacqueline
Heimoz Rosmarie	Suter Zita
Hintermann Martha	Täuber Paul
Hoppler Karin (ab Nov. 2018)	Toggenburger Elisabeth
Huder Lucienne	Toggenburger Nadine (bis Mai 2018)
Iten Conny	Tolaj Hajrije
Jendt Isabella (ab Sept. 2018)	Tomic Anka
Karli Silvia (ab Dez. 2018)	Trachsel Lina (ab Nov. 2018)
Keiser Corinne (ab Febr. 2018)	Tsaknakis Helga
Klausner Luise	Vögtli Anita (Okt. 2018 bis April 2019)
Klöti Peter	Wiget Myriam
Kohr Christine	Winiger Maria (Dez. 2018)
Krebs Tanja	Wiss Jacqueline
Krüttli Elisabeth	Zauleck Juliane (ab Aug. 2018)
Kupper Pia	Zimmermann Michelle
Lendi Renata	

Vorstand

Barbara Beck-Iselin, Menzingen; Präsidentin
Albert A. Dormann-Lurati, Zug; Vizepräsident
Maya Hegglin-Odermatt, Baar, Kassierin
Madeleine Bossard-Niedermann, Baar
Silvia Döbeli, Hünenberg
Sereina Rust-Hofmann, Walchwil
Claudia Meienberg-Ehrler, Zug

Revision

Stefan Bayer-Iten, Zug und Peter Hofmann, Oberägeri

Der Vorstand dankt allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der Familienhilfe Kanton Zug für ihren grossen Einsatz über das ganze Jahr.

Empfangsschein / Récépissé / Ricevuta

Einzahlung für / Versement pour / Versamento per

Familienhilfe Kanton Zug
6300 Zug
CH21 0900 0000 6000 9007 4

Konto / Compte / Conto **60-9007-4**

Fr.

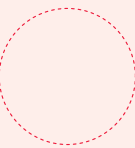
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

 C.

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

 .

Einbezahlt von / Versé par / Versato da



Die Annahmestelle
L'office de dépôt
L'ufficio d'accettazione

Einzahlung Giro

Einzahlung für / Versement pour / Versamento per

Familienhilfe Kanton Zug
6300 Zug
CH21 0900 0000 6000 9007 4

Konto / Compte / Conto **60-9007-4**

Fr.

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

 C.

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

 .

105

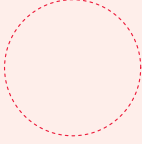
Versement Virement

Zahlungszweck / Motif versement / Motivo versamento

- Fr. 40.- Jahresbeitrag**
 - Gönnerbeitrag
 - Spende
 - Verdankung nicht erwünscht
- Zur Vermeidung von Unkosten werden Spenden unter Fr. 100.- nur auf Wunsch schriftlich verdankt

Giro aus Konto
Virement du compte
Girata dal conto

Einbezahlt von / Versé par / Versato da



Versamento Girata

44102

600090074 >

600090074 >

Gönner und Gönnerinnen 2018

Spenden ab CHF 100.– gelten als Gönnerbeitrag

Kath. Kirchgemeinde Zug	49'000.00
Einwohnergemeinde Baar	40'000.00
Stiftung Liebfrauenhof, Zug	35'000.00
Evang.-ref. Kirchgemeinde des Kt. Zug	20'000.00
Kath. Kirchgemeinde Baar	14'000.00
Stiftung Santa Maria Zug	13'000.00
Bachmann Heinrich, Zug	10'000.00
Einwohnergemeinde Cham	10'000.00
Ernst Göhner Stiftung, Zug	10'000.00
Einwohnergemeinde Steinhausen	9'875.00
Müller Marianne, Stäfa	6'000.00
GABU-Stiftung Gabriella Burkhard, Baar	5'000.00
Einwohnergemeinde Oberägeri	4'000.00
Einwohnergemeinde Unterägeri	4'000.00
Einwohnergemeinde Hünenberg	3'000.00
Einwohnergemeinde Menzingen	3'000.00
Einwohnergemeinde Walchwil	3'000.00
Kath.Kirchgemeinde Steinhausen	3'000.00
Schweiz. Mobiliar, P. Gocking, Zug	3'000.00
First Frame Networkers AG, Baar	2'500.00
Korporation Baar-Dorf	2'500.00
Kath. Kirchgemeinde Menzingen	2'000.00
Müller Michael und Claudia, Steinhausen	2'000.00
Stalder-Hogg Heidi, Zug	1'100.00
Frauengemeinschaft Unterägeri	1'000.00
GYSI und Berglas AG, Baar	1'000.00
Hüsler Heinz, Steinhausen	1'000.00
WWZ Energie AG, Zug	1'000.00
Gewerbeverein Risch-Rotkreuz	790.00
Grüter-Hartmann Josef, Zug	700.00
Vrsinska Michaela, Zug	550.00
Bürgergemeinde der Stadt Zug	500.00
Müller Eliane, Baar	500.00
Schaller Elisabeth, Baar	500.00
Schnarwiler-Lötscher Marianne, Cham	500.00
Spörri Daniel, Steinhausen	500.00
Stutz-von Reding Hermann, Zug	500.00
Umbach Andreas u. Karen, Zug	500.00
Weber Stefan und Sibylle, Zug	500.00
Zuger Kantonalbank	500.00
Andermatt Othmar, Baar	400.00
Etter-Rüttimann Erich, Zug	400.00
Gysi Doris, Baar	400.00
Hall Catherine, Baar	400.00
Stöckli-Rubli Ursula, Zug	400.00
Kath. Pfarramt Bruder Klaus Oberwil	370.00
Gysi-Keller Markus, Baar	300.00
Kath. Pfarramt St. Martin, Baar	300.00
Zindel-Strässle Ursula, Zug	300.00
Bürgergemeinde Baar	250.00
Elsener-Oberholzer Johann und Anna, Baar	250.00
Leuppi Rudolf, Zug	250.00
Oesch Paul, Oberägeri	250.00
Roschy Raphael, Zug	250.00
Schlatter-Blöchliger Doris, Zug	250.00
Krummenacher Georg, Zug	230.00
Speck Franziska, Oberwil b. Zug	205.00
Arbenz-Bührer Charlotte, Zug	200.00
Banz Alfred, Hünenberg	200.00
Binzegger Scheffrahn Anita, Baar	200.00
Born Rudolf, Zug	200.00
Bucher-Gretener Vreni, Cham	200.00
Bürgergemeinde Menzingen	200.00
Dornier Ellen, Zug	200.00
Frauengemeinschaft St. Johannes, Zug	200.00

Frigo-Büchler Markus, Zug	200.00
Gubler Marie-Louise, Zug	200.00
Gull-Oswald Margrit, Zug	200.00
Hegglin-Ineichen Sibylle, Zug	200.00
Heyer-Ulrich Kurt und Ursula, Zug	200.00
Hürlimann-Roth Hans, Walchwil	200.00
Joergensen Christina, Walchwil	200.00
Meienberg Maria, Cham	200.00
Meister-Benning Eva, Cham	200.00
Moeckli Dora, Baar	200.00
Mürset Dorothea, Zug	200.00
Nussbaumer-Gehrig Otto, Zug	200.00
Plichta Christian, Zug	200.00
Schaerer Maria, Oberrüti	200.00
Schleiss Karl, Steinhausen	200.00
Schmidli-Iten Adolf, Zug	200.00
Schmid-Steinmann Theo, Zug	200.00
Schöb-Lenherr Alois, Zug	200.00
Schürmann-Imbach Hans Konrad, Oberwil b. Zug	200.00
Seeberger-Bernhart Christian, Oberwil b. Zug	200.00
Stutz-Gerster Marcel, Zug	200.00
Theiler-Oehninger Frédéric, Walchwil	200.00
Weber-Roth Herbert, Zug	200.00
Hauser Hanspeter, Baar	170.00
Zimmermann Thomas, Zug	155.55
Anglo Swiss Hotel (ASH) Gmbh, Zug	150.00
Arnold-Feusi Felix, Zug	150.00
Cerletti-Theus Peter & Melita, Zug	150.00
Panzer Silke, Neuheim	150.00
Schlumpf Beda, Steinhausen	150.00
Steiner Sylvia, Zug	150.00
Toth Laszlo, Zug	150.00
Weber-Staub Karla, Zug	150.00
Aeschbacher Trudi, Neuheim	140.00
Balliana-Geisser Astrid, Steinhausen	140.00
Bodmer-Mätzler Elisabeth, Zug	140.00
Brändle-Kaiser Hedy, Zug	140.00
Dosenbach Elisabeth, Zug	140.00
Ehrensperger Alice, Oberwil b. Zug	140.00
Gwerder Josef, Neuheim	140.00
Huber Franz und Rosemarie, Zug	140.00
Hürlimann-Henggeler Maria, Zug	140.00
Iten Margrith, Oberwil b. Zug	140.00
Kyburz-Breitenmoser Thais, Zug	140.00
Mortier-Keiser Christian, Walchwil	140.00
Seniorenzentrum Mülimatt, Oberwil b. Zug	140.00
Stocker-Gmür Silvia, Zug	140.00
Zeller Guido, Zug	140.00
Jäggi-Kündig Ursula, Zug	130.00
Stadlin Manfred, Zug	125.00
Häcki-Wietlisbach Felix B., Zug	120.00
Kistler-Ulrich Adolf, Oberwil b. Zug	120.00
Alig Erich, Oberwil b. Zug	100.00
Ambuehl-Dali Irene, Hünenberg	100.00
Ammann Hans, Zug	100.00
Arnold Karl, Zug	100.00
Baumeler Arno, Oberwil b. Zug	100.00
Baumeler Annagret, Zug	100.00
Baumeler-Tanner Paula, Zug	100.00
Baumgartner Birgit, Baar	100.00
Beck Daniel, Hünenberg See	100.00
Benz Christine, Baar	100.00
Bernold Fredrik, Zug	100.00
Bielmann Romi, Walchwil	100.00
Binding Sigrid, Zug	100.00
Binzegger Gottfried, Baar	100.00
Bissig Treuhand AG, Walchwil	100.00
Bleicher Werner, Baar	100.00
Bloch Trudi, Zug	100.00

Böni Stefan, Oberwil b. Zug	100.00
Brandenberg E. & A., Zug	100.00
Brändle Franz und Ingrid, Steinhausen	100.00
Breitenmoser-Blättler Rita, Cham	100.00
Bucher Walter, Hagendorn	100.00
Bucher-Dudli René und Ursi, Zug	100.00
Bucher-Röösli Edith, Zug	100.00
Büchler Hans-Peter, Zug	100.00
Bürgergemeinde Unterägeri	100.00
Christen Walter, Steinhausen	100.00
Christen-Schuler Hans, Zug	100.00
COFRA Foundation, Zug	100.00
Dossenbach-Jäggi Annelies, Baar	100.00
Eberli Maria, Hünenberg	100.00
Elsener-Steiner Erika, Hagendorn	100.00
Fisch Hanspeter und Barbara, Zug	100.00
Flury-Steuble Hansjörg, Zug	100.00
Forster-Schuhmacher Franz, Zug	100.00
Freitag-Wyss Annemarie, Oberwil b. Zug	100.00
Furger Annegret, Cham	100.00
Graf-Steiner Ruth, Zug	100.00
Granzio Leo, Zug	100.00
Grau Hansjürg, Edlibach	100.00
Gresch-Thrier Hans, Baar	100.00
Grob-Bossard Susanne, Zug	100.00
Gysi Hansruedi, Zug	100.00
Häefli-ger-Bücheler Marcel, Baar	100.00
Hafner-Reber Elisabeth, Zug	100.00
Hager-Hälg Patricia, Hünenberg	100.00
Hänggi Bruno und Rita, Cham	100.00
Haug-Lagler Pia, Zug	100.00
Hauser-Tschirky Barbara, Zug	100.00
Hegglin-Hürlimann Peter, Edlibach	100.00
Hess-Candinas Claudia, Zug	100.00
Hess-Thoma Ida, Zug	100.00
Hinman Hazen, Walchwil	100.00
Hofmann-Sonder Greta, Oberwil b. Zug	100.00
Hofstetter Armin und Helena, Steinhausen	100.00
Hürlimann Regina, Walchwil	100.00
Hürlimann Josef, Zug	100.00
Hürlimann & Beck Architekten AG, Hürlimann-Imhof Josef, Walchwil	100.00
Hürlimann-Oerlemans Roman, Walchwil	100.00
Hürlimann-Wipfli Anton, Walchwil	100.00
Huwyl-er-Maier Eliane, Zug	100.00
Iten Ursula, Oberägeri	100.00
Iten-Brandenberg Werner, Zug	100.00
Iten-Huber Oswald, Cham	100.00
Iten-Schnider Josef, Zug	100.00
Jorio Ruth, Zug	100.00
Jurczek-Schilter Kurt jun., Zug	100.00
Kälin-Wetli Elisabeth, Hünenberg	100.00
Kaufmann-Stirnimann Yvonne, Zug	100.00
Keiser Urs, Zug	100.00
Klaey-Jenny Marlis, Zug	100.00
Knecht George, Zug	100.00
Knüsel Richard, Rotkreuz	100.00
Koch Stephan Martin, Zug	100.00
Korner Bruno und Margaret, Oberwil b. Zug	100.00
Kreivo AG, Zug	100.00
Kürsteiner-Ley Werner und Lotti, Zug	100.00
Lusser-Dulex Franz, Zug	100.00
Mäder-Schürmann Yvonne, Baar	100.00
Maier-Molnar Christoph, Zug	100.00
Matter-Müller Walter, Baar	100.00
Meier-Stuber Dr. Rolf, Zug	100.00
Menz Frieda, Zug	100.00
Merz Veronika, Zug	100.00
Morf-Camenzind Heinz, Zug	100.00
Moser Andres, Steinhausen	100.00

Müller Jürg, Immensee	100.00
Niedermann-Utiger Josy, Baar	100.00
Nussbaumer Ursula, Cham	100.00
Nussbaumer Thomas, Zug	100.00
Oberli Willy, Zug	100.00
Opprecht Hans und Margrit, Zug	100.00
Planzer Elisabeth, Zug	100.00
Purtschert Bernadette, Oberwil b. Zug	100.00
Rathaus Apotheke Baar AG, Baar	100.00
Rehm Arthur, Zug	100.00
Reinshagen-Schalch Françoise, Zug	100.00
Ricciardi jun. Gregor, Baar	100.00
Richli Emma, Zug	100.00
Risi-Manetsch Markus, Oberwil b. Zug	100.00
Rohrer Rosemarie, Zug	100.00
Rudolf-Gysin Kurt, Zug	100.00
Russenberger-Weibel Antoinette, Zug	100.00
Rust Anton, Walchwil	100.00
Rust Beatrice, Walchwil	100.00
Rütimann Helena, Zug	100.00
Scherer-Kaiser Margrit, Zug	100.00
Scherer-Walker Willy, Steinhausen	100.00
Scherrer-Hublard Marie-Claire, Zug	100.00
Schlatter-Zoller Daniela u. Maurice, Oberwil b. Zug	100.00
Schmid-Bucher Claudia, Zug	100.00
Schnüriger Diana, Baar	100.00
Schnüriger Albert, Zug	100.00
Schwestern vom Heiligen Kreuz, Menzingen	100.00
Siegen-Zehnder Josef und Carla, Zug	100.00
Silberschmidt-Pfisterer Peter u. Christine, Zug	100.00
Skujins-Steinhoff Barbara, Zug	100.00
Soltermann-Buchberger Caroline, Cham	100.00
Speck Elsbeth, Zug	100.00
Speck Joseph, Zug	100.00
Speck-Nick Albert und Vreni, Oberwil b. Zug	100.00
Spiess Martin, Baar	100.00
Spiess lic. iur. Markus, Zug	100.00
Stadler-Gojevic Andja, Zug	100.00
Staub-Ciotti Mafalda, Cham	100.00
Steinmetz Gerda, Oberägeri	100.00
Stüdl-Buschmann Dorothea, Oberwil b. Zug	100.00
Stutz-Steinauer Niklaus, Unterägeri	100.00
Trost Fritz, Zug	100.00
Tschamper Bernhard, Zug	100.00
Twerenbold René, Zug	100.00
Ulrich-Heinzer Margareth, Unterägeri	100.00
Villa Pietro, Zug	100.00
Villiger Agnes, Zug	100.00
Vogel Hans A., Zug	100.00
Vonarburg-Huber Roland, Zug	100.00
Wehrli Rolf und Noëlle, Unterägeri	100.00
Weinberger Peter, Zug	100.00
Weiss Thomas, Zug	100.00
Wenk Luzia Katharina, Zug	100.00
Wenk-Hotz Anna, Zug	100.00
Wickart-Jungo Karl, Baar	100.00
Widmer Jeannine, Steinhausen	100.00
Widmer-Lanz Rosemarie, Zug	100.00
Winiker Anton, Baar	100.00
Wolf-Kälin Peter, Zug	100.00
Zehnder-Infanger Josef, Baar	100.00
Zemp Monika, Zug	100.00
Zogg-Scherz Catherine, Walchwil	100.00
Zürcher Margrit, Zug	100.00

Beiträge von Stiftungen, Kirchgemeinden und Gemeinden sind auch in der Rechnung aufgelistet. Einige Spender / Gönner möchten lieber anonym bleiben und sind nicht aufgeführt. Danke allen, die so zur Beibehaltung der sozialen Tarife beigetragen haben!